

Rapport annuel du président

Il y a un an, Jean-François Valley a démissionné de ses nombreuses activités. L'année dernière a montré qu'il était impossible de remettre toutes ses fonctions en les mains d'une seule personne. Les fonctions devaient être mieux partagées. Différentes petites restructurations en ont été la conséquence nécessaire. Ceci a surtout concerné la commission de spécialisation au sein de laquelle des départements furent créés afin que chaque membre de cette commission puisse dans l'avenir prendre les fonctions d'un poste. Pour intégrer l'examen de validation spécialisée, une commission d'examen permanente a été transformée en commission ad hoc et a transmis les fonctions du président de la commission d'examen au directeur du département « examen ». La transformation nécessaire du règlement de validation a été élaborée et présentée à l'assemblée générale pour approbation.

Herzlich Willkommen in der SGSMP:

- Herr Helmut Härle, Kantonsspital Winterthur
- Herr Jens Heufelder, Villigen-PSI
- Herr Guntram Kunz, Universitätsspital Zürich
- Herr Andrea Oliva, Pescara (I)
- Herr Harald Petermann, Universitätsspital Basel
- Herr Jürgen Salk, Villigen-PSI
- Herr Nicolas Stritt, BAG
- Frau Anja Stüssi, Hirslanden Klinik Aarau
- Herr Dario Terribilini, Inselspital Bern

Bienvenue!

Une restructuration a également suivi la séance commune des comités de la SSRPM et de l'APSPM, durant laquelle la répartition des fonctions entre les deux sociétés d'une part, et la structure au sein du comité de l'APSPM d'autre part, ont été discutées, ceci afin de trouver une meilleure répartition des responsabilités.

Mais nous ne nous sommes pas occupés que de nous : un nouveau contrat concernant le conseil de surveillance de Pichl a été signé entre les trois sociétés de physique médicale (Société allemande de physique médicale, Société autrichienne de physique médicale, SSRPM). Il s'agissait alors principalement des aspects financiers qui découlent de l'organisation de l'école d'hiver de Pichl. Peter Pемler nous représente dans ce conseil de surveillance.

Nous avons également collaboré avec la société autrichienne de physique médicale lors de l'organisation du congrès annuel scientifique commun les 5 et 6 mai à Feldkirch. Même si une telle manifestation « allemande » montre notre problème linguistique dans toute son ampleur, c'est justement ce petit meeting à caractère presque familial qui nous a fait prendre conscience du fait que l'échange d'idées avec nos collègues au-delà des frontières représente un élargissement de conscience considérable dans le domaine de la physique médicale. Nous remercions ici très cordialement les organisateurs, Elmar Hillbrand tout d'abord et, de notre côté, Wolf Seelentag.

Les discussions concernant nos structures ont montré que nous avons assez de fonctions pour tous ceux qui sont prêts à travailler au développement complémentaire de nos sociétés et sur l'image de notre métier. Je tiens à remercier très cordialement tous ceux qui étaient actifs dans ce domaine l'année dernière. Je voudrais spécialement mentionner ma collègue et mes collègues dans les deux comités, les rédactrices des bulletins, le webmaster et les nombreux membres actifs dans les différents groupes de travail. Notre compétence spécialisée est développée justement dans les groupes de travail comme base de notre avenir professionnel.

L'année dernière nous a montré à quel point nous devons être reconnaissants envers Jean-François Valley. Le comité a pour cette raison décidé de créer une médaille d'honneur Theophil Christen et de faire de Jean-François Valley la première personne à recevoir cette distinction.

Léon André, Berne

Image 1 : Jean-François Valley lors de la remise de la médaille ; Bild 1 : Jean-François Valley bei der Übergabe der Medaille
Image 2 : La médaille d'honneur Theophil Christen ; Bild 2 : Die Theophil-Christen-Ehrenmedaille



J a h r e s b e r i c h t d e s P r ä s i d e n t e n

Vor einem Jahr ist Jean-François Valley aus seinen vielfältigen Tätigkeiten zurückgetreten. Die Eins-zu-eins-Übernahme seiner Funktionen hat sich im letzten Jahr als nicht durchführbar erwiesen. Die Aufgaben mussten besser verteilt werden. Verschiedene kleine Umstrukturierungen waren die notwendige Folge. Dies betraf vor allem die Fachkommission, wo Ressorts gebildet wurden, sodass jedes Mitglied dieser Kommission in Zukunft einen Aufgabenbereich übernehmen kann. Um auch den Bereich der Fachanerkennungs-Prüfung einzubeziehen, wurde die permanente Prüfungskommission zu einer ad hoc Kommission umfunktioniert und die Aufgaben des Prüfungskommissions-Präsidenten dem Leiter des Ressort „Prüfung“ übertragen. Die notwendige Änderung am Fachanerkennungsreglement wurde ausgearbeitet und der Hauptversammlung zur Genehmigung unterbreitet.

Eine Umstrukturierung folgte auch aus der gemeinsamen Sitzung der Vorstände von SGSMP und SBMP, wo einerseits die Aufgabenteilung zwischen den beiden Gesellschaften und andererseits über die Struktur innerhalb des SBMP Vorstandes diskutiert wurde, um bessere Verteilungen der Verantwortlichkeiten zu finden.

Wir haben uns aber nicht nur mit uns selbst beschäftigt: Zwischen den drei deutschsprachigen Medizinphysik-Gesellschaften (DGMP, ÖGMP und SGSMP) wurde ein neuer Vertrag über das Kuratorium Pichl unterzeichnet. Es ging dabei im Wesentlichen um die finanziellen Aspekte, die aus der Organisation der Winterschule Pichl erwachsen. Unser Vertreter in diesem Kuratorium ist Peter Pemler.

Eine Zusammenarbeit mit der ÖGMP ergab sich auch bei der Durchführung der gemeinsamen wissenschaftlichen Jahrestagung am 5. und 6. Mai in Feldkirch. Auch wenn eine solche „deutschsprachige“ Veranstaltung unsere Sprachenproblematik mit aller Deutlichkeit aufzeigt, hat gerade dieses kleine Meeting mit schon fast familiärem Charakter uns bewusst gemacht, dass der Gedankenaustausch mit unseren Kollegen über die Grenzen hinweg eine erhebliche Bewusstseinsenerweiterung im Bereich Medizinphysik darstellt. Den Organisatoren, allen voran Elmar Hillbrand und von unserer Seite Wolf Seelentag sei an dieser Stelle ganz herzlich gedankt.

Die Diskussionen um unsere Strukturen haben aufgezeigt, dass wir genügend Aufgaben für alle haben, die bereit sind, an der weiteren Entwicklung unserer Gesellschaften und an unserem Berufsbild zu arbeiten. Ich möchte allen, die im letzten Jahr in diesem Feld tätig waren ganz herzlich danken. Erwähnen möchte ich speziell meine Kollegin und meine Kollegen in den beiden Vorständen, die Redaktorinnen des Bulletins, den Webmaster und die vielen aktiven Mitglieder in den verschiedenen Arbeitsgruppen. Gerade in den Arbeitsgruppen wird unsere fachliche Kompetenz als Grundlage unseres beruflichen Fortkommens weiter entwickelt.

Das letzte Jahr hat uns aber auch vor Augen geführt, wie viel Dank wir Jean-François Valley schuldig sind. Der Vorstand hat deshalb beschlossen, eine Theophil-Christen-Ehrenmedaille zu schaffen und Jean-François Valley als Ersten mit dieser Medaille auszuzeichnen.

Léon André, Bern